

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 411
Sitzung vom 28/05/2024

Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Rosmarie Pamer
Daniel Alfreider
Magdalena Amhof
Christian Bianchi
Peter Brunner
Ulli Mair
Hubert Messner
Luis Walcher

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Daniel Bedin - Ernennung zum Direktor des
Ressorts Hochbau, Valorisierung des
Vermögens, Grundbuch und Kataster

Oggetto:

Daniel Bedin - Nomina a Direttore del
Dipartimento Opere pubbliche,
Valorizzazione del patrimonio, Libro
fondiario e Catasto

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

4.2

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Das Landesgesetz vom 21.07.2022, Nr. 6 („Regelung der Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung“) ist am 05.08.2022 in Kraft getreten;

Gemäß Artikel 5, Absatz 1 des genannten Landesgesetzes erteilen die Leitungsorgane der Verwaltungen, nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Anzahl und Art der verfügbaren Führungsstellen und der Auswahlkriterien auf der institutionellen Website, die Aufträge als Führungskraft der ersten Ebene für die Leitung von Organisationseinheiten an Führungskräfte, die in dieser Ebene des einheitlichen Stellenplans aufscheinen;

Gemäß Artikel 25, Absatz 4, Buchstabe a) des genannten Landesgesetzes ist die Landesregierung für die Erteilung und den Widerruf der Aufträge für die Führungskräfte der ersten Ebene zuständig;

Mit Maßnahme vom 7. Februar 2024, veröffentlicht auf der Homepage der Landesverwaltung und angekündigt im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol, hat der wirkliche Landesrat Christian Bianchi seinen Willen kundgemacht, die Stelle des Direktors/der Direktorin des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ mittels Kundmachung zu besetzen. In der Kundmachung sind die Zuständigkeiten, die Zulassungserfordernisse und die weiteren Erfordernisse für die Übernahme dieser Führungsposition angeführt; die Interessensbekundungen konnten bis spätestens 12. Februar 2024, 23.59 Uhr abgegeben werden;

Mit Schreiben vom 14. Mai 2024, Prot. Nr. 437962, teilte Landesrat Christian Bianchi dem Direktor der Abteilung Personal mit, dass acht Interessentinnen und Interessenten fristgerecht eine Interessensbekundung eingereicht haben, und dass ein Interessent seine Interessensbekundung zurückgezogen hat. Der Landesrat teilte des Weiteren mit, dass er, nach Einsichtnahme in alle

La Legge provinciale del 21.07.2022, n.6 (“Disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell’Amministrazione provinciale“) è entrata in vigore in data 05.08.2022;

Ai sensi dell'articolo 5, comma 1, della citata legge provinciale, gli organi di governo delle amministrazioni, previa pubblicazione sul sito istituzionale dell'avviso riportante il numero e la tipologia dei posti di funzione dirigenziale disponibili e dei criteri di selezione, conferiscono gli incarichi di dirigente di prima fascia per la direzione di strutture ai dirigenti appartenenti a tale fascia del ruolo unico;

Ai sensi dell'articolo 25, comma 4, lettera a), della citata legge provinciale la Giunta provinciale è competente per il conferimento e la revoca degli incarichi dirigenziali di prima fascia;

Con provvedimento del 7 febbraio 2024, pubblicato sul sito istituzionale della Provincia Autonoma di Bolzano e sul Bollettino Ufficiale della Regione Trentino-Alto Adige, l'Assessore effettivo Christian Bianchi ha manifestato la propria volontà di ricoprire la posizione dirigenziale di Direttore/Direttrice del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto” tramite avviso. Nell’avviso sono riportate le competenze, i requisiti di ammissione e ulteriori requisiti legati a tale posizione dirigenziale; le manifestazioni di interesse potevano essere presentate entro e non oltre le ore 23.59 del 12 febbraio 2024;

Con lettera del 14 maggio 2024, prot. n. 437962, l'Assessore Christian Bianchi ha informato il direttore della Ripartizione Personale che otto persone interessate hanno risposto, in tempo utile, all’avviso, e che un interessato ha ritirato la propria candidatura. L’assessore, inoltre, comunicava di essere, dopo avere visionato tutte le manifestazioni di interesse e dopo aver svolto un colloquio

eingereichten Interessensbekundungen und infolge der mit den verbleibenden sieben Interessentinnen und Interessenten geführten Gespräche zum Schluss gekommen ist, dass die von Herrn Daniel Bedin, eingetragen in der ersten Ebene des einheitlichen Führungsstellenplans, gesammelten beruflichen Erfahrungen und Kompetenzen für die Übernahme des Führungsauftrages als Direktor des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ relevant sind, und Letzterer über alle Voraussetzungen verfügt, die notwendig sind, um diese Führungsposition zu bekleiden;

Es bestehen somit alle rechtlichen und faktischen Voraussetzungen, Herrn Daniel Bedin, [REDACTED] zum Direktor des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ zu ernennen;

Die Ernennung soll mit Wirkung ab dem 5. Juni 2024 erfolgen;

Herr Daniel Bedin wurde mit Dekret des Landeshauptmanns Nr. 17650/4.2 vom 29.09.2021 zum Direktor der Abteilung „Vermögensverwaltung“ ernannt und mit Beschluss der Landesregierung Nr. 594 vom 23.08.2022 in dieser Funktion bis zum 04.08.2025 bestätigt, gemäß Landesgesetz Nr. 6/2022;

Gleichzeitig ist mit Wirkung 5. Juni 2024 obgenanntes Dekret des Landeshauptmanns Nr. 17650/2021 und somit die Ernennung von Daniel Bedin als Direktor der Abteilung „Vermögensverwaltung“, widerrufen;

Die Abteilung „Vermögensverwaltung“ ist dem Ressort „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ angegliedert, gemäß Dekret des Landeshauptmanns Nr. 1684 vom 6. Februar 2024 („Aufteilung der Aufgabenbereiche unter den wirklichen Landesräten);

con i restanti sette candidate e candidati, pervenuto alla conclusione che le esperienze professionali e le competenze maturate dal sig. Daniel Bedin, iscritto nella prima fascia del ruolo unico della dirigenza provinciale, sono conferenti per l'assunzione dell'incarico dirigenziale di Direttore del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto” e che quindi quest'ultimo possiede tutti i requisiti necessari per ricoprire predetta posizione dirigenziale;

Sussistono, pertanto, tutti i requisiti formali e sostanziali per la nomina del sig. Daniel Bedin, [REDACTED] a Direttore del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto”;

La nomina dovrà essere effettuata con decorrenza dal 5 giugno 2024;

Il sig. Daniel Bedin è stato nominato, con D.P.P. n. 17650/4.2 del 29.09.2021, direttore della Ripartizione “Amministrazione del Patrimonio” e con deliberazione della Giunta Provinciale n. 594 del 23.08.2022 è stato confermato in questa funzione fino al 04.08.2025, ai sensi della legge provinciale n. 6/2022;

Il decreto del Presidente della Provincia n. 17650/2021 e la nomina di Daniel Bedin a Direttore della Ripartizione “Amministrazione del Patrimonio” sono revocati con decorrenza 5 giugno 2024;

La ripartizione „Amministrazione del Patrimonio“ è collocata presso il Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto”, ai sensi del decreto del Presidente della Provincia n. 1684 del 6 febbraio 2024 (“Ripartizione degli affari tra gli assessori effettivi”);

Mit Schreiben vom 22. Mai 2024, Prot. Nr. 458680 schlägt der wirkliche Landesrat Christian Bianchi, Herrn Daniel Bedin bis zu seiner Ernennung als Direktor des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ zusätzlich als stellvertretenden Direktor dieses Ressorts zu ernennen, um die Funktionalität der Organisationseinheit aufrecht zu erhalten;

Gemäß Artikel 15 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 wird die Führungskraft bei Abwesenheit oder Verhinderung von einer anderen Führungskraft desselben Ressorts vertreten;

Es bestehen somit alle Voraussetzungen Herrn Daniel Bedin als stellvertretenden Direktor des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ zu ernennen, und zwar bis zu seiner Ernennung als Direktor dieses Ressorts;

All dies vorausgeschickt und nach Anhören der Berichterstatterin, deren Ausführungen geteilt werden,

beschließt
die Landesregierung

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. Herr Daniel Bedin, [REDACTED] wird zum Direktor des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“, dem die Gewichtung A4 zugeordnet ist, ernannt;
2. die Ernennung erfolgt mit Wirkung ab dem 5. Juni 2024 und gilt bis zum Ende der laufenden Legislaturperiode;
3. Herr Daniel Bedin wird zudem zum stellvertretenden Direktor des Ressorts „Hochbau, Valorisierung des Vermögens, Grundbuch und Kataster“ ernannt, für den Zeitraum vom 28. Mai 2024 bis zum 4. Juni 2024;
4. die mit Dekret des Landeshauptmanns

Con lettera del 22 maggio 2024 prot. n. 458680 l'assessore effettivo Christian Bianchi propone di nominare il sig. Daniel Bedin anche a direttore sostituto del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto”, fino alla sua nomina a direttore di tale Dipartimento, per garantire la funzionalità del servizio;

Ai sensi dell'articolo 15 della legge provinciale n. 6/2022 il/la dirigente è sostituito/sostituita in caso di assenza o impedimento da altro/altra dirigente del medesimo dipartimento;

Sono quindi presenti tutti i requisiti per la nomina del sig. Daniel Bedin a direttore sostituto del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto” fino alla sua nomina a direttore di tale Dipartimento;

Tutto ciò premesso, sentita la relatrice, le cui osservazioni vengono condivise,

la Giunta provinciale
delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. Il sig. Daniel Bedin, [REDACTED] viene nominato Direttore del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto”, al quale è attribuita la pesatura A4;
2. la nomina ha effetto con decorrenza dal 5 giugno 2024 e dura fino al termine della corrente legislatura;
3. il sig. Daniel Bedin è, inoltre, nominato sostituto Direttore del Dipartimento “Opere pubbliche, Valorizzazione del patrimonio, Libro fondiario e Catasto” per il periodo dal 28 maggio 2024 al 4 giugno 2024;
4. la nomina a Direttore della Ripartizione

Nr. 17650/2021 genehmigte
Ernennung als Direktor der Abteilung
„Vermögensverwaltung“ ist mit
Wirksamkeit 5. Juni 2024, widerrufen;

“Amministrazione del patrimonio”
approvata con Decreto del Presidente
della Provincia è revocata con
decorrenza 5 giugno 2024;

5. die Ausgaben dieser Maßnahme sind,
was die fixen und dauerhaften Bezüge
betrifft, aufgrund Paragraf 5.2 der
Anlage 4.2 des Gesetzesvertretenden
Dekrets Nr. 118/2011 bereits Teil der
automatischen Zweckbindung für den
dreijährigen Haushaltsvoranschlag
2024-2026.

5. la spesa derivante dal presente
provvedimento, in termini di
retribuzioni fisse e continuative, fa già
parte dell’impegno automatico del
bilancio di previsione triennale 2024-
2026, in base al paragrafo 5.2
dell’allegato 4.2 del Decreto legislativo
n. 118/2011.

AM4.0

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA
G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und
L.G. 6/22 über die fachliche, verwaltungsmäßige
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento
Der Abteilungsdirektor / Il Direttore di ripartizione
Die Amtsdirektorin / La Direttrice d'ufficio

BURGER GUENTHER
MATZNELLER ALBRECHT
DEFANT KATHRIN

23/05/2024 12:35:42
23/05/2024 12:32:05
23/05/2024 09:50:02

Laufendes Haushaltsjahr	Esercizio corrente
zweckgebunden	impegnato
als Einnahmen ermittelt	accertato in entrata
auf Kapitel	sul capitolo
Vorgang	operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben	Il Direttore dell'Ufficio spese
Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht	Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria
Der Direktor des Amtes für Einnahmen	Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift entspricht dem Original	Per copia conforme all'originale
Datum / Unterschrift	data / firma

Abschrift ausgestellt für Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

28/05/2024

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

28/05/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

28/05/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma